



# **MESTO STARÁ ĽUBOVŇA**

**Mestský úrad, Obchodná č. 1, 064 01 Stará Ľubovňa**

---

**Materiál na rokovanie Mestského zastupiteľstva v Starej Ľubovni**

**Číslo:** XXXIV/2018  
**Dňa:** 21.06.2018

**K bodu programu:** **č. 12**

**Názov materiálu:** **Návrh zmeny č. 1 Rozvojového programu mesta, výstavby a údržby miestnych komunikácií na rok 2018**

**Materiál obsahuje:** Uznesenie MsR  
Návrh uznesenia  
Dôvodová správa  
Tabuľky č. 1 - 6

**Materiál predkladá:** **Ing. Aleš Solár**  
v.z. ved. odd., výstavby, ÚR a ŽP

**Podpis:**

**Materiál vypracovali:** **Ing. Anna Hrebíková**  
**Ing. Michal Žid**  
**Ing. Aleš Solár**  
odd. výstavby, ÚR a ŽP

### **Materiál prerokovaný**

- na zasadnutí Komisie výstavby, regionálneho rozvoja a ŽP 13.06.2018  
» vzaté na vedomie
- na zasadnutí MsR 12.06.2018 – prijaté uznesenie č. 711:

Mestská rada v Starej Ľubovni po prerokovaní predloženého materiálu

### **o d p o r ú č a MsZ**

prerokovať a schváliť zmenu č. 1 Rozvojového programu mesta, výstavby a údržby miestnych komunikácií na rok 2018 v zmysle predloženého návrhu.

### **N á v r h u z n e s e n i a**

Mestské zastupiteľstvo v Starej Ľubovni po prerokovaní predloženého materiálu

### **s c h v a ľ u j e**

zmenu č. 1 Rozvojového programu mesta, výstavby a údržby miestnych komunikácií na rok 2018 v zmysle predloženého návrhu.

### **D ô v o d o v á s p r á v a**

Zmena Rozvojového programu mesta, výstavby a údržby miestnych komunikácií na rok 2018 sa navrhuje z dôvodu aktualizácie rozpočtov plánovaných investičných akcií, zaradenia nových akcií a aktualizácie schválených, resp. plánovaných investícií zo štátnych zdrojov a európskych fondov.

Rozpočtové náklady akcií v spracovaných tabuľkách boli určené na základe rozpočtov uvedených v projektových dokumentáciách jednotlivých akcií.



ROZVOJOVÝ PROGRAM MESTA NA ROK 2018											
Por. č.	Investičné akcie	Rozpočtové náklady		Finančné náklady mesta	Náklady na majetk. vysporiad.	Potreba zdrojov v r.2018	Návrh na fin.krytie z rozp.2018	Zmena č. 1	Zaradenie akcie	Poznámka	
		stavby	2							3	4
Nové stavby - finančne kryté z rozpočtu mesta											
1	Mestský mobilár	20 000		20 000		20 000	20 000			122017	
2	Parkoviská	25 000		25 000		25 000	25 000			122017	
3	Výsadba zelene	10 000		10 000		10 000	10 000			122017	
4	Odst. a rekultivácia miest s nezákonne umiestn. odpadom	20 000		20 000		20 000	20 000				
Spolu:		75 000		75 000		75 000	75 000				
Nové stavby - finančne nekryté z rozpočtu mesta											
5	Výstavba chodníka Ul.Mýtna- pokračovanie	50 000		50 000						12 2010	
6	Skatepark	100 000		100 000						02 2013	
7	Verejné WC /pošta/	80 000		80 000						12 2013	
8	Výstavba MK -IBV- Ul. Vansovej	30 000		30 000						12 2009	pokračovanie akcie z roku 2010
9	Výstavba miestnej komunikácie- Ul. Prešovská	70 000		70 000						01 2015	Spoluf. zainteresovaných
10	Výstavba miestnej komunikácie-Ul.Zámocká /jednosmerka/	36 000		36 000						12 2013	
11	Parkovacie plochy / OD Družba/	10 000		10 000						12 2013	Akcia schv. z r. 2014
12	Ver. osvetlenie komunikácie III. tr. - Podsadek	20 000		20 000						12 2013	
13	Budovanie zberných miest separovaného zberu	30 000		30 000						12 2011	
14	Výstavba chodníka komunikácie III. tr. - Podsadek	49 500		49 500						01 2015	
15	Rozšírenie verejného osvetlenia - Vansovej ul.	7 000		7 000						01 2015	
16	Rozšírenie verejného osvetlenia - Ul. SNP	2 000		2 000						01 2015	
17	Výstavba miestnej komunikácie- Ul. Jarmočná /ČOV/	20 000		20 000						01 2015	
18	Výstavba miestnej komunikácie- Ul. SNP	16 800		16 800						01 2015	420,00 m2
Spolu:		521 300		521 300							
Rekonštrukcie a modernizácie - finančne kryté											
1	Pasaž na Nám. Sv. Mikuláša	264 500		264 500		264 500	150 000	114 500			
2	Dufart - dom č.5	50 000		50 000		50 000	50 000				
3	Dom kultúry - Rekonštrukcia	550 000		550 000		550 000	300 000	250 000			interiér + dokončenie exteriér
4	Modernizácia domu smútku-nový cintorín	120 000		110 000		10 000	10 000			12 2013	Zostatok z roku 2017
5	Rekonštrukcia oplotenia- starý cintorín	18 000		18 000		8 000	8 000			04 2015	Zostatok z roku 2017
6	Verejné osvetlenie	20 000		20 000		20 000	20 000			12 2016	
7	Grantová schéma	5 000		5 000		5 000	5 000			12 2016	
8	Revitalizácia detských ihrísk a vnútrob. priestorov sídlisk	10 000		10 000		10 000	10 000			12 2016	
9	Ozvučenie mestskej športovej haly	18 000		15 000		15 000	15 000	18 000		062018	Dar od VSD vo výške 3000 €
10	Rekonštrukcia miestnych komunikácií					313 068	238 563	60 000		12 2016	
a	Ul. 17. Novembra	17 646		17 646		17 646	17 646				1345 m2; Frézovanie
b	Jarmočná	76 097		76 097		76 097	76 097				5934 m2
c	Janka Kráľa	6 843		6 843		6 843	6 843				527 m2
d	Štúrova (časť 1) - okolo polície	11 794		11 794		11 794	11 794				900 m2
e	Štúrova (časť 2)	28 959		28 959		28 959	28 959				2210 m2
f	Všetínska	66 714		66 714		66 714	66 714				5340 m2
g	Za vodou (časť 1)	30 510		30 510		30 510	30 510				2411 m2
h	Leitná	48 495		48 495							3184 m2; Frézovanie
i	Za vodou (časť 2 - miestne komunikácie)	6 862		6 862							523 m2; Frézovanie
j	Za vodou (časť 2 - prístup parkoviská)	11 100		11 100							846 m2
k	Ul. 17. novembra	13 357		13 357							1168,4 m2
l	ul. Továrnska (hotel Família)	14 505		14 505				14 505			
11	Rekonštrukcia chodníkov					55 419	55 419			12 2016	
a	Ul. 17. novembra	679		679		679	679				57m2
b	Mierová	24 887		24 887		24 887	24 887				2146,4m2
c	Pofská	3 732		3 732		3 732	3 732				377m2
d	Továrnska	1 074		1 074		1 074	1 074				110m2
e	Zámocká	25 048		25 048		25 048	25 048				2550m2
Spolu:		1 443 800		1 430 800		1 300 987	861 982	457 005			



Rekonštrukcia a modernizácie - finančne nekrýté									
Por. č.	Popis	Rozpočtový náklad	Požadovaný NFP	Spolufin. mesta	Potreba zdrojov v r. 2018	Návrh na fin. krytie z rozp. 2018	Zaradenie akcie	Poznámka	
12	Rekonštr. chodníka- ul. Továrnska / most-fut. štadión /	26 000							454,00 m2, rekonštr. zabradlia, cestné obrubníky
13	Oprava MK na ul. Vansovej po povodni v r. 2010	91 500							01 2015
13	Stavebné úpravy OD Družba	983 609							12 2010
14	Rekonštrukcia verejného osvetlenia-nový cintorín	14 500							12 2013
15	Úprava MK - ZŠ Ul. Štúrova	15 000							12 2013
16	Rozšírenie ver. osvetlenia / chodník Ul. Štúrova-Levočská /	15 000							12 2015
17	Vykurovanie a plynofikácia - Nám. sv. Mikuláša č. 24	30 000							12 2011
18	Stavebné úpravy - Nám. sv. Mikuláša č. 24	8 000							01 2015
19	Rekonštrukcia strechy- Nám. sv. Mikuláša č. 12	15 000							01 2015
20	Rekonštrukcia odkanal. budovy - Nám. G. Štefánika č. 5	10 000							01 2015
21	Výmena výťah - Nám. G. Štefánika č. 5	35 000							01 2015
22	NN el. prípojka - Továrnska 14 - rômovia	10 000							01 2015
23	Rekonštrukcia spevnených plôch - tržnica / Rotunda /	7 000							01 2015
24	Verejné osvetlenie - výmena káblov	10 000							12 2015
25	Ozvučenie športovej haly	15 000							12 2015
26	Námestie manuál / označenie + mobiliár /	10 000							12 2015
27	City Light - rekonštrukcia stĺpov	7 000							12 5015
28	Oprava MK / obchádzka Večierka-Kaufland /								12 2015
29	Výstavba príjazdovej cesty + spevnené plochy- HVT SL								12 2016
30	Dažďová kanalizácia Podsedek / romská osada /								12 2016
31	Rekonštrukcia MK ul. Jaromír / Petrus-židovský cintorín /								12 2016
32	Dom kultúry - klub dôchodcov- rekonštrukcia Stará Ľubovňa	16 200							12 2016
33	Kruhový objazd / Večierka /	700 000							z toho stavebná časť 12 200
34	Družba	900 000							vrátane časti MK smerom k SVP
Spolu:		2 918 809	2 918 809						
Investičné akcie finančne kryté spolu:					1 376 987	936 982			Rozpočet 2017 - 790 243

Plánované investície zo štátnych a európskych fondov									
Por. č.	Popis	Rozpočtový náklad	Požadovaný NFP	Spolufin. mesta	Potreba zdrojov v r. 2018	Návrh na fin. krytie z rozp. 2018	Zaradenie akcie	Poznámka	
1	Rekonštrukcia telocvične 2018 (ZŠ Za vodou, Levočská)	120 922							7
2	Rekonštrukcia a prístavba hasičskej zbrojnice v SL	50 437							8
3	Bliely dom - zateplenie	3 594 698							
4	Seniorské centrum	1 500 000							
5	Cyklotrasa - Stará Ľubovňa - Chmeľnica	197 000							
6	Cyklooprava v meste	320 560							
7	Rekonštrukcia ZŠ Za vodou	194 798							
8	Modernizácia a skvalitnenie technickej základne Domu kultúry	17 294							
9	ZŠ Komenského - interiérové vybavenie	135 971							
Spolu:		6 131 680	1 001 037	69 464	0	0			5% zo stavebných nákladov = 6 799 €

Schválené investície zo štátnych a európskych fondov									
Por. č.	Popis	Rozpočtový náklad	Schválený NFP	Spolufin. mesta	Potreba zdrojov v r. 2018	Návrh na fin. krytie z rozp. 2018	Zmena č. 1	Zaradenie akcie	Poznámka
1	Cyklotrasa - Nestvíl park - OC Kaufland Stará Ľubovňa	423 703							7
2	Relaxačno-pohybová miestnosť - MŠ Vseľská	15 000							8
3	Revitalizácia vnútroblokových priestorov na sídl. Západ	699 125							
4	Komunitné centrum Podsedek	301 515							
5	Komplexná obnova ZUŠ	257 066							
Spolu:		1 696 409	1 540 668	21 185	18 183	18 183			85% ERDF 360 148; 10% ŠR 42 370



Tabuľka č. 4

Por. č.	Investičné akcie zabezpečované mestom a realizované a finančne kryté z iných zdrojov	Rozpočtový náklad stavby	Spolufin. mesta	Náklady na maletk. vysporiad.	Potreba zdrojov v r. 2018	Návrh na fin. krytie z rozp. 2018	Zmena č. 1	Zaradenie akcie	Poznámka
1.	Prepojenie ul. Levočská - Prešovská - IV obchvat mesta	2 350 000	1 000 000	3	4	6	1 000 000	12 2009	Fin. - VUC SK Prešov - 1 350 000€
Spolu:		2 350 000	1 000 000				1 000 000		

Tabuľka č. 5

Por. č.	Prípravná a projektovej dokumentácia	UPD+ÚPP, objemové štúdie	PD na ÚR-SP	GP	Potreba zdrojov v r. 2018	Návrh na fin. krytie z rozp. 2018	Zmena č. 1	Zaradenie akcie	Poznámka
1.	Název akcie - finančne kryté z rozpočtu mesta	2	3	4	5	6		7	8
1	GP, poloh. a výškop. zameranie, vytyčenie sietí			10 000		10 000			
2	Zmeny a doplnky ÚPN	2 000			2 000	2 000		12 2016	
3	Komunitné centrum pre seniorov		20 000		20 000	20 000		12 2016	
4	Výstavba MK - IBV - Ul. Vansovej PD na SP		8 000		8 000	8 000		12 2015	
5	Kruhový objazd / Večierka / PD (DUR, DSPR)		10 900		15 900	15 900	5 000	12 2016	
6	Rekonštrukcia sály v Dome kultúry v Starej Ľubovni	10 000			10 000	10 000			
7	Bytový dom archív								
8	Štúdia - Presun zastávky MAD	300			300	300	300		
9	Cyklotrasa - Stará Ľubovňa - Chmeľnica		2 000		2 000	2 000	2 000		
10	Zariadenie pre seniorov		10 000		10 000	10 000	10 000		
Spolu:		12 300	50 900	10 000	78 200	78 200	17 300		

Investičné akcie finančne nekryté z rozpočtu mesta									
10	Administratívna budova - ul. Budovateľská / NÁZP/		7 000					12 2012	ŠFRB
11	Verejná WC /pošta/		1 000					12 2013	
12	Ver. osvetlenie komunikácie III. tr. - Podsadek		800					12 2013	
13	Vykurovanie /plyn/ - Nám. sv. Mikuláša č. 21		500					02 2013	
14	Aktualizácia pasportu cestnej infraštr. Mesta Stará Ľubovňa	15 000						12 2012	
15	Výstavba chodníka komunikácie III. tr. - Podsadek		1 500					01 2015	
16	Rekonštrukcia strechy - BD Obrancov mieru 22-24 /ŠOKA/		900					01 2015	
17	Vykurovanie a plynofikácia - Nám. sv. Mikuláša č. 24		600					01 2015	
18	Rekonštrukcia odkanal. budovy - Nám. G. Štefánika č. 5		450					01 2015	
19	Rekonštrukcia strechy - Nám. sv. Mikuláša č. 12		500					01 2015	
20	NN el. prípojka - Továrnska 14 - rómovlá		250					01 2015	
21	Rekonštrukcia MK - Ul. Jarmočná /okolo Jakubianky/		2 000					01 2015	
22	Výhledková veža - Osli vrch St. Ľubovňa		1 200					01 2015	
23	Dažďová kanalizácia Podsadek Iromská osada/		1 000					12 2016	
Spolu:		15 000	17 700						

Tabuľka č. 6

Por. č.	Výstavba a údržba MK	Rozpočtový náklad stavby	NFP /dotácia/	Spolufin. mesta	Potreba zdrojov v r. 2018	Návrh na fin. krytie z rozp. 2018	Zaradenie akcie	Poznámka
1.	Výstavba a údržba MK	2	3	4	5	6	7	8
1.	Výpravky MK v meste	35 000			35 000	35 000		
2.	Vodovodné a zvislé dopravné značenie	12 500			12 500	12 500		
3.	Asfaltovanie miestnych komunikácií				52 500	52 500		
a	Budovateľská	39 434	39 434		39 434	39 434		3038 m2
b	Levočská	11 612	11 612		11 612	11 612		840 m2; Frézovanie
Spolu:		98 546	51 046		100 000	100 000		
4.	Asfaltovanie MK Podsadek /kostol-IBV Ľubovňa/	57 000					12 2011	2520,00 m2
5.	Asfaltovanie chodníka ul. Mierová/Vchod č. 32, 30/	3 937					02 2013	282,00 m2
6.	Úprava chodníka -lavka- ul. Továrnska- žel. Stanica	7 000					12 2012	



7	Asfaltovanie MK ul. Levočská /Prometeus/	10 800							12 2011	600,00 m2
8	Asfaltovanie chodníka ul. Okružná/Blok S/	10 528							12 2010	752,00 m2
9	Asfaltovanie parkoviska - sídlisko Východ /podst. vybav./	5 000							12 2015	319,00 m2
10	Asfaltovanie MK uzl. Hviezdoslavova /Fedorová/	4 500							12 2015	250,00 m2
11	Asfaltovanie MK ul. Štúrová /nová IBV/	11 880							12 2012	660,00 m2
12	Asfaltovanie ihriska ul. Mierová	15 000							06 2014	286,00 m2
13	Asfaltovanie prístupovej kom.- ZŠ Komenského /jedáleň/	7 200							12 2015	400,00 m2
14	Rekonštrukcia MK / garáže K4/	10 000								
	Spolu:	142 845	0							
	GELKOM SPOLU	15 405 688					1 133 365		1 474 305	

V Starej Ľubovni 07.06.2018;

Spracovali: Ing. Anna Hrebiková, Ing. Michal Žid